



**ESCHEN  
NENDELN**

## REGLEMENT

### **für Förderungen, Rückerstattungen und Subventionen der Gemeinde**

#### **Öffentlicher Anschlag**

15. bis 29. November 2016

#### **Inkrafttreten**

11. Dezember 2016

Gemeinde Eschen  
Gemeindeverwaltung  
St. Martins-Ring 2  
FL-9492 Eschen  
T +423 377 50 10  
[www.eschen.li](http://www.eschen.li)

Gestützt auf Art. 40 Abs. 2 Bst. m des Gemeindegesetzes vom 20. März 1996, LGBl. Nr. 76, hat der Gemeinderat am 5. Dezember 2012 angeordnet:

## **I. Allgemeine Bestimmungen**

### Art. 1

#### *Gegenstand*

Dieses Reglement beinhaltet die Förderbeiträge sowie die Rückerstattungen und Subventionen der Gemeinde Eschen und fasst diese zusammen.

### Art. 2

#### *Grundsatz*

1) Mit gezielten Förderungen und Subventionen setzt die Gemeinde Eschen in verschiedenen Bereichen zielgerichtet Lenkungsmaßnahmen fest und unterstützt so die diesbezüglichen Bemühungen und Anstrengungen der Einwohner.

2) Die Ansätze werden vom Gemeinderat jährlich neu festgesetzt bzw. bestätigt.

## **II. Bauwesen**

### Art. 3<sup>1</sup>

#### *Dachbegrünungen*

Aufgehoben

### Art. 4

#### *Energieeffizienz und erneuerbare Energien*

1) Die Gemeindeförderung je Fördermassnahme entspricht 100% des Landesbeitrages, jedoch nur bis zum nachfolgend angegebenen Maximalbeitrag der Gemeinde. Die maximalen Förderbeiträge von Land und Gemeinde betragen somit:

		Maximaler Landesbeitrag in CHF	Maximaler Gemeindebeitrag für Altbauten in CHF	Maximaler Gemeindebeitrag für Neubauten in CHF		
a)	Wärmedämmung	200'000	30'000	0	<sup>2</sup>	
b1)	Minergie	0	0	0	<sup>2</sup>	
b2)	Minergie-P/Minergie-A	<= 500 m <sup>2</sup> EBF	15'000	5'000	2'500	<sup>2</sup>
		> 500 m <sup>2</sup> EBF	60'000	10'000	2'500	<sup>2</sup>
c)	Haustechnikanlagen	20'000	10'000	5'000	<sup>2</sup>	
d)	KWK-Anlagen	100'000	10'000	10'000	<sup>2</sup>	
e)	Thermische Sonnenkollektoren	10'000	10'000	10'000	<sup>2</sup>	
e1)	Wärmepumpenboiler	750	750	750	<sup>3</sup>	
f)	Fotovoltaikanlagen	100'000	10'000	10'000	<sup>2</sup>	
g)	Demonstrationsanlagen	400'000	30'000	30'000	<sup>2</sup>	
h)	Andere Anlagen	400'000	30'000	30'000	<sup>2</sup>	

2) Die Förderung erfolgt aufgrund eines schriftlichen Gesuches des Bauherrn an das Amt für Volkswirtschaft.<sup>4</sup>

3) Die Auszahlung erfolgt nach Vorlegung des Abnahmeprotokolls der Energiefachstelle des Landes.

4) Als Stichdatum gilt das Datum der Zusicherung für die Förderung durch das Land Liechtenstein.<sup>5</sup>

5) Die Förderbeiträge werden je Objekt für jede Massnahme nur einmal ausgerichtet, auch wenn der Maximalbetrag nicht ausgeschöpft wurde.<sup>6</sup>

6) Pro Jahr werden für die Energieeffizienz und erneuerbare Energien durch die Gemeinde Eschen-Nendeln ein Maximalbetrag ausbezahlt, deren Höhe durch den Gemeinderat jährlich budgetiert wird. Bei Gesuchen, die nach der Ausschöpfung des Maximalbetrages eingehen, erfolgt die Auszahlung im kommenden Kalenderjahr.<sup>7</sup>

### III. Verkehr

#### Art.5

#### *Rückerstattung Busabonnement*

1) Der Gemeinderat setzt für die Förderung des öffentlichen Verkehrs folgende Fixbeträge fest:

	Abokosten	Unterstützung
a) aufgehoben <sup>8/9</sup>		
b) aufgehoben <sup>8/9</sup>		
c) aufgehoben <sup>9</sup>		
d) Jahresabo Vollpreis	CHF 370.00	CHF 80.00 <sup>10/11</sup>
e) Jahresabo Ermässigt	CHF 280.00	CHF 60.00 <sup>10</sup>
f) Jahresabo Familie / unpersönlich	CHF 740.00	CHF 160.00 <sup>10</sup>
g) 2-Zonen-Abo Vollpreis	CHF 280.00	CHF 60.00 <sup>10/12</sup>
h) 2-Zonen-Abo Ermässigt	CHF 210.00	CHF 45.00 <sup>10/13</sup>
i) aufgehoben <sup>10/14</sup>		
j) aufgehoben <sup>10/14</sup>		
k) Gemeindeabonnement Vollpreis	CHF 180.00	CHF 40.00 <sup>15</sup>
l) Gemeindeabonnement Ermässigt	CHF 120.00	CHF 25.00 <sup>15</sup>
m) Landesabonnement Vollpreis	CHF 340.00	CHF 70.00 <sup>15</sup>
n) Landesabonnement Ermässigt	CHF 260.00	CHF 55.00 <sup>15</sup>
o) Schülerabo (unbeschränkt)	CHF 80.00	CHF 20.00 <sup>15</sup>

2) Die Rückerstattung erfolgt bei Vorlage des Abonnements bei der Poststelle in Eschen oder in Nendeln.

## **IV. Schlussbestimmung**

Art. 6

*Inkrafttreten*

Dieses Reglement tritt mit der Kundmachung nach Massgabe des Kundmachungsreglements von 2011 in Kraft und ersetzt das Rückerstattungs- und Subventionsreglement der Gemeinde Eschen vom 27. Mai 2015.

Eschen, 19. Oktober 2016

### **Gemeindevorsteherung**

Günther Kranz  
Gemeindevorsteher

### **Ergänzendes Beiblatt zum Rückerstattungs- und Subventionsreglement der Gemeinde Eschen**

Gemäss Verordnung zum Gesetz über die Krankenversicherung vom 14. März 2000, LGBL. Nr. 74, ist die Gemeinde verpflichtet, bei der Subvention im nachfolgend aufgeführten Bereich mitzuarbeiten.

#### **Gesundheitswesen** *Krankenkassenprämien*

1) Der Antrag auf Prämienverbilligung für einkommensschwache Versicherte muss mit dem entsprechenden Formular des Amtes für Gesundheit bei der Gemeindeverwaltung, Finanz- und Rechnungswesen, abgegeben werden. Sobald die Abteilung Finanz- und Rechnungswesen über die rechtskräftige Steuerveranlagung des Vorjahres verfügt, leitet sie die eingegangenen Gesuche mit einer Erwerbsbescheinigung an das Amt für Gesundheit weiter.

2) Die Prämienbeiträge werden vom Amt für Gesundheit jährlich, rückwirkend am Ende des betreffenden Kalenderjahres, direkt an den Versicherten ausbezahlt.

## Änderungen

---

- <sup>1</sup> Art 3 aufgehoben durch GR-Beschluss vom 9. Dezember 2009
- <sup>2</sup> Art. 4 Abs. 1 Bst. a bis h abgeändert durch GR Beschluss vom 10. Dezember 2014
- <sup>3</sup> Art. 4 Abs. 1 Bst. e1) hinzugefügt durch GR Beschluss vom 27. Mai 2015
- <sup>4</sup> Art. 4 Abs. 2 abgeändert durch GR Beschluss vom 19. Oktober 2016
- <sup>5</sup> Art. 4 Abs. 4 abgeändert durch GR Beschluss vom 10. Dezember 2014
- <sup>6</sup> Art. 4 Abs. 5 hinzugefügt durch GR Beschluss vom 10. Dezember 2014
- <sup>7</sup> Art. 4 Abs. 6 hinzugefügt durch GR Beschluss vom 10. Dezember 2014
- <sup>8</sup> Art. 5 Abs. 1 Bst. a und b geändert mit GR-Beschluss vom 7. Dezember 2011
- <sup>9</sup> Art. 5 Abs. 1 Bst. a, b und c aufgehoben mit GR-Beschluss vom 14. Januar 2015
- <sup>10</sup> Art. 5 Abs. 1 Bst. d, e, f, g, h, i und j hinzugefügt mit GR-Beschluss vom 14. Januar 2015
- <sup>11</sup> Art. 5 Abs. 1 Bst. d abgeändert durch GR Beschluss vom 19. Oktober 2016
- <sup>12</sup> Art. 5 Abs. 1 Bst. g abgeändert durch GR Beschluss vom 19. Oktober 2016
- <sup>13</sup> Art. 5 Abs. 1 Bst. h abgeändert durch GR Beschluss vom 19. Oktober 2016
- <sup>14</sup> Art. 5 Abs. 1 Bst. i und j aufgehoben mit GR-Beschluss vom 14. Januar 2015
- <sup>15</sup> Art. 5 Abs. 1 Bst. k, l, m, n und o hinzugefügt mit GR-Beschluss vom 19. Oktober 2016

**Gemeinde Eschen**  
**Gemeindeverwaltung**

St. Martins-Ring 2

FL-9492 Eschen

T +423 377 50 10

[verwaltung@eschen.li](mailto:verwaltung@eschen.li)

[www.eschen.li](http://www.eschen.li)